

# Le Quotidien

samedi 27  
et dimanche 28 septembre 2008  
8<sup>e</sup> année - numéro 227  
1,10 EUR  
www.lequotidien.lu

**INDÉPENDANT  
LUXEMBOURGEOIS**

## SOCIÉTÉ

### + 32,19 euros/mois

Enfin une bonne nouvelle : le gouvernement entend relever le salaire social minimum de 2 %, à partir du 1<sup>er</sup> janvier prochain.  
**Lire en page 4**



## POLITIQUE

### La majorité décide

Les syndicats ne jouent pas le rôle unificateur parmi les instituteurs. La décision majoritaire d'accepter le papier gouvernemental est devenue la pierre d'achoppement.  
**Lire en page 5**

## SÉRIE

### Face à la mer

Judith Scheer vit depuis plus d'un an à Nice. La Luxembourgeoise apprécie les atouts de la belle côte française.  
**Lire en page 22**



# FRANK SCHLECK DANS LA TOURMENTE

Dans son édition de samedi, la *Süddeutsche Zeitung* lance de graves accusations à l'encontre de Frank Schleck. Et le procureur d'État de Luxembourg confirme l'existence d'un virement sur le compte du Dr Fuentes, impliqué activement dans des affaires de dopage.  
**Lire en page 26**

Photo : kb

## Ils assurent la sécurité de Kaboul

Neuf militaires sont actuellement en mission en Afghanistan.

Loin des bombes mais si proches à la fois. Neuf militaires de l'armée luxembourgeoise sont aujourd'hui en poste à l'aéroport de Kaboul. La zone la plus sécurisée du pays n'en est pas moins sujette à la tension extrême qui gagne un pays en conflit depuis près de trente ans. L'ombre des talibans plane toujours au-dessus de l'Afghanistan. Le lieutenant-colonel Grisius reçoit régulièrement des nouvelles de la section luxembourgeoise, essentiellement dévouée à la sécurité de l'aéroport de la capitale. Lui-même a passé six mois au QG de l'OTAN, à Kaboul. Il a notamment aidé à l'organisation, en 2004, des premières élections démocratiques du pays. Comme lui, le ministre de la Défense, Jean-Louis Schiltz, refuse la fatalité. La reconstruction prendra du temps.  
**Lire pages 2 et 3**



Le lieutenant-colonel Grisius a passé six mois au QG de l'OTAN.

Photo : fabrizio pizzolante

## Fortis change de maître

Herman Verwilt quitte la direction de la banque belgo-néerlandaise et laisse la barre à Filip Dierckx. En pleine dérive boursière, Fortis change de patron pour la deuxième fois en moins de trois mois.  
**Lire en page 6**

## Les chercheurs font recette

Afin de sensibiliser le grand public au domaine de la recherche, un chapiteau a été dressé, vendredi, place Guillaume, à Luxembourg. Une quinzaine d'ateliers attendaient petits et grands. Succès sur toute la ligne.  
**Lire en page 19**

## ÉDITORIAL



**En ordre dispersé**  
Bruno Muller  
**Lire en page 4**

## LE PAYS

### Les frontières tombent



Luxembourg-Ville a accueilli la première fête des Frontaliers, vendredi. Une belle occasion de s'amuser entre voisins!  
**Lire en page 18**

## LA MÉTÉO

Brumes matinales, puis le soleil brillera et le temps restera sec. Les températures maximales iront de 16 à 18 °C.  
**Lire en page 8**



5 453000 762273

## 50 SECONDES

### Triste record

**PARIS.** La Chine est passée devant les États-Unis en devenant le premier pays émetteur de CO<sub>2</sub> en 2007 tandis que l'Inde s'approprie à ravir la 3<sup>e</sup> place à la Russie, selon une étude faisant état d'un niveau record des émissions mondiales de gaz à effet de serre.

### Contrôles-radars

**LUXEMBOURG.** La police effectue des contrôles ce samedi matin à Bergem, l'après-midi à Flebour, Hobscheid, Reuland et le soir à Christnach et Luxembourg (Kockelscheuer). Dimanche matin, les agents seront à Differdange, l'après-midi à Noerdange, la nuit à Hesperange, Ingeldorf, Mamer et sur la N11 entre Waldhof et Junglinster.

### Prix pour la tchatche

**LUXEMBOURG.** Lundi, Jean-Claude Juncker, recevra la Schärfste Klinge, prix d'honneur de la ville allemande de Solingen. Ce prix est décerné depuis 1978 à des personnalités qui s'engagent en faveur de l'intérêt public et qui se distinguent par leur talent d'orateur. Parmi les lauréats du prix figurent Gaston Thorn, Bruno Kreisky ou Léopold Sédar Senghor.

### Portable et cancer

**WASHINGTON.** Le lien potentiel entre téléphone portable et cancers du cerveau pourrait s'apparenter à la relation entre tabac et cancers du poumon que les industriels et la société ont mis cinquante ans à admettre, ont averti des scientifiques américains, lors d'une audience au Congrès.

